

Veillez noter qu'il y a lieu d'ajouter les points suivants à l'ordre du jour du Conseil communal du lundi 14 décembre 2015, à 20:00.

Gelieve volgende punten toe te voegen aan de agenda van de Gemeenteraad van maandag 14 december 2015, om 20:00.

Veillez agréer, Madame, Monsieur, l'assurance de notre considération distinguée.  
Met de meeste hoogachting.

Etterbeek, le 10 décembre 2015  
Etterbeek, 10 december 2015

Par ordonnance  
In opdracht

Le Secrétaire communal,  
De gemeentesecretaris,

Le Bourgmestre-Président,  
De burgemeester-voorzitter,

Christian Debaty

Vincent De Wolf

**CONSEIL COMMUNAL DU 14 DÉCEMBRE 2015  
GEMEENTERAAD VAN 14 DECEMBER 2015**

[ORDRE DU JOUR COMPLÉMENTAIRE](#)  
[AANVULLENDE AGENDA](#)

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

**Secrétariat - Secretariaat**

- 1 Procès-verbal de la séance du Conseil communal du 23.11.2015 - Approbation  
Proces-verbaal van de Gemeenteraadszitting van 23.11.2015 - Goedkeuring
- 2 Communication  
Mededeling

**Affaires générales - Algemene Zaken**

- 3 Affaires Générales - Mobilité - 19ème renouvellement du contrat de Mobilité entre la Région de Bruxelles-Capitale et la commune d'Etterbeek  
Algemene Zaken - Mobiliteit - 19de vernieuwing van het Mobiliteitscontract tussen het Brussel

- 4 Asbl « Activités socio-récréatives du Bourgmestre » – Comptes 2014 – Approbation  
Vzw “Socio-recreatieve activiteiten van de Burgemeester” – Rekeningen 2014 – Goedkeuring
- 5 **URGENCE - Conseil communal – Délégations et mandats – «Le Foyer Etterbeekois» – Démission de membre - Remplacement (*Complémentaire*)**  
**URGENTIE - Gemeenteraad – Afvaardigingen en mandaten – "Le Foyer Etterbeekois" – Ontslag van lid - Vervanging (*Aanvullend*)**

### **Contentieux - Geschillen**

- 6 **URGENCE - Vivaqua - Action en dissolution - Intervention de la commune d’Etterbeek - Autorisation d'ester en justice (*Complémentaire*)**  
**URGENTIE - Vivaqua – Vordering tot ontbinding – Tussenkoms van de gemeente Etterbeek – Toestemming om in rechte op te treden (*Aanvullend*)**

### **Régie foncière - Collège A - Regie van grondbeleid - college A**

- 7 Régie Foncière – Fixation des conditions de divers marchés publics – Article 234 alinéa 3 de la Nouvelle Loi Communale – Communication pour information  
Regie van Grondbeleid – Vaststelling van de voorwaarden van verschillende overheidsopdrachten – Artikel 234 derde lid van de Nieuwe Gemeentewet – Mededeling ter kennisgeving
- 8 Régie Foncière – Fixation des conditions de divers marchés publics – Article 234 alinéa 3 de la Nouvelle Loi Communale – Communication pour information  
Regie van Grondbeleid – Vaststelling van de voorwaarden van verschillende overheidsopdrachten – Artikel 234 derde lid van de Nieuwe Gemeentewet – Mededeling ter kennisgeving
- 9 Régie Foncière – Fixation des conditions de divers marchés publics – Article 234 alinéa 3 de la Nouvelle Loi Communale – Communication pour information  
Regie van Grondbeleid – Vaststelling van de voorwaarden van verschillende overheidsopdrachten – Artikel 234 derde lid van de Nieuwe Gemeentewet – Mededeling ter kennisgeving
- 10 Mise en conformité des ascenseurs dans les immeubles de la Régie Foncière - Marché de travaux - Approbation des conditions et du mode de passation  
In overeenstemming brengen met de wet van de liften in de gebouwen van de Regie van Grondbeleid - Opdracht van werken - Goedkeuring lastvoorwaarden en gunningswijze

### **Coordination du projet Jardins de la Chasse - Coördinatie van het Jachthofproject**

- 11 Projet des Jardins de la Chasse – Affectation d’une partie de parcelle au domaine public  
Jachthofproject – Aanwending van een deel van een perceel tot het openbaar domein
- 12 URGENCE - Projet des Jardins de la Chasse – Construction d’un projet immobilier rue Beckers –  
Acte de base – Approbation (*Complémentaire*)  
URGENTIE - Jachthofproject - Bouwen van een woningcomplex Beckerstraat - Basisakte -  
Goedkeuring. (*Aanvullend*)
- 13 URGENCE - Projet des Jardins de la Chasse – Construction d’un projet immobilier rue Beckers –  
Acte de superficie – Retrait de la délibération du 21.09.2015 – Nouvel acte -  
Approbation (*Complémentaire*)  
URGENTIE - Jachthofproject - Bouwen van een woningcomplex Beckerstraat - Akte van opstalrecht -  
Intrekking van de beraadslaging van 21.09.2015 - Nieuwe akte - Goedkeuring. (*Aanvullend*)

### **Egalité femmes-hommes - Gelijkheid Vrouwen-Mannen**

- 14 Up to Wo - Création - Approbation des statuts  
Up to Wo - Oprichting - Goedkeuring van de statuten

### **Bâtiments publics - Openbare Gebouwen**

- 15 URGENCE - Institut Ernest Richard 1 – Remplacement de châssis (façade rue Louis Hap) –  
Formulaire pour accord de principe d’octroi de subsides des projets URE – Déclaration sur l’honneur  
(non aliénation) et programme d’entretien sur 5 ans (*Complémentaire*)  
URGENTIE - Instituut Ernest Richard 1 – Vervanging van raamlijsten (gevel Louis Hapstraat) –  
Formulier principiële akkoord voor de toekenning van subsidies van REG-projecten – Verklaring op eer  
(niet vervreemding) en onderhoudsprogramma op 5 jaar (*Aanvullend*)

### **Finances - Financiën**

- 16 Régie communale autonome - Plan financier 2015-2019  
Autonome Gemeenteregie - Financiële plan 2015-2019
- 17 Règlement - taxe sur le colportage et les commerces ambulants - Modification  
Reglement - belasting op de leurhandel en de ambulante handel - Wijziging
- 18 Règlement - taxe sur les surfaces de bureaux - Modification  
Reglement - belasting op de kantooroppervlakten - Wijziging

19 PV de vérification de la caisse du Receveur - 2ème trimestre 2015

PV van nazicht van de kas van de Ontvanger - 2de trimester 2015

20 PV de vérification de la caisse du Receveur - 3ème trimestre 2015

PV van nazicht van de kas van de Ontvanger - 3de trimester 2015

### **Budget - Begroting**

21 Régie communale autonome - Rapport d'activités 2014

Autonome Gemeenteregie - Activiteitsverslag 2014

### **Bibliothèques francophones - Franstalige Bibliotheken**

22 Bibliothèque communale "Hergé" - Comptes 2014 et Budget 2015

Gemeentelijk Bibliotheek "Hergé" - Rekeningen 2014 en Begroting 2015

### **Observatoire de la santé et du social - Observatorium van de gezondheid en sociale zaken**

23 Enquête au sein du réseau social etterbeekoïis sur les synergies et besoins de collaboration en vue d'un meilleur accompagnement du public

Onderzoek binnen het sociale netwerk van Etterbeek naar de synergieën en samenwerkingsnoden met het oog op een betere begeleiding van het publiek

### **Secrétariat - Secretariaat**

24 [Interpellation de Monsieur Arnaud Van Praet relative à l'évaluation des Sanctions Administratives Communales \(Complémentaire\)](#)

[Interpellatie van de heer Arnaud Van Praet betreffende de evaluatie van de Gemeentelijke Administratieve Sancties \(Aanvullend\)](#)

-